

Genelge 2006/26 - İhracat İşlemleri Hakkında

T.C. BAŞBAKANLIK Gümrük Müsteşarlığı Gümrükler Genel Müdürlüğü Sayı:

B.02.1.GÜM.0.06.00.18.541-2553 Konu: İhracat İşlemlerinde Yabancı Dilde Düzenlenen Fatura Kullanımı GENELGE (2006/26) Müsteşarlığımıza intikal eden olaylardan, ihr

T.C. BAŞBAKANLIK Gümrük Müsteşarlığı Gümrükler Genel Müdürlüğü

GENELGE (2006/26)

Müsteşarlığımıza intikal eden olaylardan, ihracat eşyasına ait orijinal faturanın alıcı ülkenin kendi dilinde veya başka bir yabancı dilde düzenlendiği durumlarda gümrük idarelerince ihracata ilişkin gümrük beyannamelerine eklenen faturaların Türkçe olarak düzenlenmesinin takip edildiği, bu durum karşısında alıcı talebinin karşılanmasını teminen Türkçe dışında bir dilde düzenlenmiş başka bir faturanın ihracatçı tarafından ithalatçı ülkedeki alıcıya iletildiği anlaşılmıştır.

Konu hakkında Maliye Bakanlığı'ndan alınan 09/10/2006 tarih ve 77936 sayılı yazıda da ifade edildiği üzere; Vergi Usul Kanununun 229 uncu maddesi, "Fatura satılan emtia veya yapılan iş karşılığında müşterinin borçlandığı meblağı göstermek üzere emtiayı satan veya işi yapan tarafından müşteriye verilen ticari vesikadır," hükmünü amirdir. Mezkur [Kanunun 215 inci maddesinin 2 nci fıkrasının \(a\) bendinde](#), "Kayıt ve belgelerde Türk para birimi kullanılır. Belgeler, Türk parası karşılığı gösterilmek şartıyla, yabancı para birimine göre de düzenlenebilir. Şu kadar ki, yurtdışındaki müşteriler adına düzenlenen belgelerde Türk parası karşılığı gösterilme şartı aranmaz düzenlenebilir. Şu kadar ki, yurt dışındaki müşteriler adına düzenlenen belgelerde Türk parası karşılığı gösterilme şartı aranmaz," hükmü bulunmaktadır Buna göre, ihraç eşyasına ait faturanın, gümrük beyannamesinin "Döviz ve Toplam Fatura Bedeli" başlıklı 22 numaralı sütununda kayıtlı olan yabancı para birimi cinsinden düzenlenen faturalarda, faturada yer alan bilgilerin Türkçe açıklamasının yazılması kaydıyla Türk parası karşılığının gösterilmesi zorunlu değildir. Dolayısıyla, anılan [Kanunun 215 inci maddesinin 2 nci fıkrasının \(a\) bendi](#) amir hükmü karşısında aynı Kanununun 353 üncü maddesinin 1 inci bendinde yer alan özel usulsüzlük cezası uygulanması da söz konusu olmayacaktır. Buna göre, ihraç eşyasına ilişkin olarak yurt dışındaki müşteri adına yabancı dilde fatura düzenlenmesi yukarıdaki açıklamalar ışığında mümkün

bulunmaktadır. Bununla birlikte, yabancı dilde düzenlenen faturanın gümrük idarelerince ihtiyaç
hasıl olması durumunda Türkçe tercümeleri istenebilecek ve ihracata ilişkin gümrük
beyannamesine eklenecektir

Bilgi ve gereğini rica ederim

S. Umman HAMİDOĞULLARI Gümrükler Genel Müdür V.